



**Me Charles Turner** L.L.B.  
L.L.M.  
Notaire • Conseiller juridique

Cessionnaire du greffe de Me Mario Lemay, notaire

Téléphone : 819 268-2683  
charles@turnernotaire.com

Télécopieur : 873 399-0242  
www.turnernotaire.com



2 ADRESSES POUR MIEUX VOUS SERVIR

2890, rue Bergeron,  
Saint-Paulin

73, rue Notre-Dame  
Saint-Alexis-des-Monts

>351176

Courtoisie La Margeline



Airedale Terrier la Margeline : un élevage de Louiseville parmi les plus réputés au Québec

## IL ÉTAIT UNE FOIS GÉRALDINE, GIROFLÉE ET NORBERT...

PAGE 3



Photo L'Écho - Daniël Birru

**Changer  
le monde...  
une oeuvre  
à la fois**

PAGE 8

leucan  
defiski.com

COPRÉSENTE PAR  
Fenplast  
Desjardins

**AIDONS-LES À  
REMONTER LA PENTE**

**12 MARS 2022 DE 12H À 20H**  
8 HEURES DE SKI OU DE PLANCHE À NEIGE

**Cooptel**  
télécommunications  
et divertissement



www.cooptel.ca

**Joins-toi à notre équipe  
extraordinaire!**

**Plusieurs postes à combler!**



>351120

## AGENDA COMMUNAUTAIRE

### Afeas

Dîner Afeas mardi le 15 mars au Restaurant la Porte de la Mauricie à 11 h 30. Notre conférencière Louise Archambault nous parlera de l'eau et ses déchets toxiques. Info Francine 819-228-2834.

### Service d'aide en impôt

Le Centre d'action bénévole (CAB) de la MRC de Maskinongé tiendra des cliniques de service d'aide à l'impôt. Inscription obligatoire. Rendez-vous jusqu'au 14 avril à Louiseville. Pour les critères d'admissibilité et prendre rendez-vous, téléphonez au 819 228-3224.

### Collecte de sang à Saint-Étienne

Il y aura une collecte le mercredi 9 mars de 14 h à 20 h au Centre communautaire de Saint-Étienne-des-Grès. Objectif: 100 donateurs. Sur rendez-vous seulement: jedonne@hema-quebec.qc.ca, 1 800 343-7264, option 3.

### Impôts au CAB Trait d'Union

Service d'impôts offert au Centre d'action bénévole Trait d'Union (4393, boul. des Hêtres à Shawinigan), sur rendez-vous seulement, du 1<sup>er</sup> mars au 29 avril. Les seuils de revenus maximaux sont de 35 000 \$ pour une personne seule et de 45 000 \$ pour un couple ou un adulte avec personne à

charge. Les revenus d'intérêt annuels ne doivent pas excéder 500 \$. Pour rendez-vous ou pour tous les critères d'admissibilité: 819 539-8844.

### Centre L'Étape

Le 4 mars à 13h: atelier sur le budget. Le 10 mars à 12h, diner-causerie à L'Avenue Libre. Le 11 mars 13h, café dessert jasette La routine. Ouvert à tous. Carte de membre gratuite.

### Fibromyalgie Mauricie/Centre-du-Québec

Café-rencontre en virtuel le mercredi 9 mars. Gratuit pour les membres. Aussi,

cours d'aquaforme au Centre Aquatique Martine Masson à Louiseville, le jeudi du 3 au 31 mars de 15 h 25 à 16 h 20. Coût pour les membres: 35 \$. Inscriptions: 819 371-1458 ou 1 866 371-1458

### La Clé en éducation populaire

Cours de français et de mathématiques de niveau secondaire. Rehaussement des connaissances générales. Tu n'as pas terminé tes études? Préparation pour les tests d'équivalence de niveau secondaire (TENS). Croissance personnelle. Pour 16 ans et plus. Possibilité d'une allocation d'Emploi-Québec. Information et inscription au 819 228-8071.

## Journée internationale de la femme / 8 mars 2022

# ELLES... inspirantes!

*Nos femmes inspirantes de  
l'Écho de Maskinongé*



**Un service professionnel,  
rigoureux et personnalisé.**

Nous pouvons vous aider  
Consultez nos services



DROIT DE LA  
PERSONNE

DROIT  
IMMOBILIER

DROIT DES  
SUCCESIONS

**Julie Clermont**  
NOTAIRE

*Me Julie  
Clermont*  
Notaire

500, des Gouverneurs,  
Saint-Étienne-des-Grès  
819 535-5513  
www.notairejulieclermont.com

« Bonne journée à toutes les femmes! »

**NOUVEL HORAIRE**

Mardi au vendredi : 10h à 16h  
Fermé : Samedi-Dimanche-Lundi

. Lingerie  
. Produits post mastectomie  
. Soutiens-gorge en tailles  
régulières et bonnets profonds

*Claire Bélanger*  
propriétaire

**Lingerie  
Claire Bélanger enr.**

315, avenue St-Laurent  
Louiseville  
819 228-9888



**JEAN BOULET**  
Député de Trois-Rivières

**SONIA LABEL**  
Députée de Champlain

**SIMON ALLAIRE**  
Député de Maskinongé

**MARIE-LOUISE TARDIF**  
Députée de Lavolette—Saint-Maurice

**DONALD MARTEL**  
Député de Nicolet-Bécancour

**CONTINUONS  
LE TRAVAIL  
POUR L'ÉGALITÉ!**

**ASSEMBLÉE NATIONALE  
DU QUÉBEC**

## ACTUALITÉS

Airedale Terrier la Margeline : un élevage de Louiseville parmi les plus réputés au Québec

# Il était une fois Géraldine, Giroflée et Norbert...

**BERNARD LEPAGE**

blepage@hebdo.dustmaurice.com

**PASSION.** Dans un champ sur le rang des Gravel à Louiseville, une meute de chiens s'amuse à l'extérieur. Ces magnifiques terriers font partie de l'un des cinq élevages d'airedales au Québec reconnus par le Club Canin Canadien (CCC), association veillant à la sauvegarde et la promotion des races canines au pays.

Céline Brault et son conjoint Noël Gravel ont démarré leur élevage il y a un peu plus de dix ans sur un coup de cœur à la vue d'un airedale-terrier. Les premiers pensionnaires de leur chenil furent deux sœurs, Géraldine et Giroflée, ramenées d'un voyage en France à l'automne 2011. Quelques mois plus tard,

c'est Norbert, né en Allemagne, qui vient tenir compagnie aux femelles.

Airedale Terrier la Margeline est aujourd'hui l'un des élevages les plus réputés au Québec. La passion et la rigueur mises dans leur travail par ses propriétaires expliquent sans doute cette notoriété. « Ce n'est rien de payant. C'est même de grosses dépenses, mais nous, c'est notre fierté, notre passe-temps », raconte Céline Brault en entrevue avec L'Écho.

En fait, le couple mise plutôt sur le bien-être de leurs bêtes et le souci de leur trouver de bonnes familles plutôt que sur la reproduction en tant que telle, même si celle-ci est plus lucrative. Il faut savoir en partant que l'élevage est composé de sept chiens... dont deux retraités: Giroflée (11 ans) et Norbert (10 ans) – Géraldine étant décédée en 2020. « D'autres éleveurs vont placer leurs chiens qui ne

sont plus en mesure de se reproduire, mais nous, on fait le choix de les garder jusqu'à la fin même ça coûte de l'argent de les nourrir et de les soigner. »

Norbert à la retraite, c'est maintenant Balzac qui assure le rôle de mâle reproducteur. Et là aussi, le couple Brault-Gravel n'a pas lésiné sur les moyens. « Avant la pandémie, nous allions chaque année à Montgomery, en Pennsylvanie, au plus grand rassemblement d'éleveurs d'airedales au monde. Là-bas, on est entré en contact avec le propriétaire de Pele, un champion américain qui a remporté quelques-uns des titres les plus prestigieux du pays. Quelques mois plus tard, on recevait sa semence par Fedex et c'est Alice qui a mis au monde Balzac en 2019. »

### UNE BELLE CARRIÈRE POUR BALZAC

Le jeune airedale est déjà sollicité depuis par de nombreux éleveurs au Québec et en Ontario. « À trois ans seulement, Balzac a une belle carrière devant lui », lance Céline Brault, le sourire dans la voix.

Airedale Terrier la Margeline a établi des règles très strictes pour gérer les accouplements. Les reproductions ne débutent qu'à un an chez le mâle et à deux ans pour la femelle. Et les chiennes n'ont



**Isabelle  
St-Yves**  
Notaire

Droit successorale | Droit de la famille  
Droit immobilier | Droit corporatif | Droit agricole

Contactez-nous,  
nous pouvons vous aider :  
819 228-8117  
isabelle.st-yves@mallette.ca

**MALLETTE**  
Société de  
comptables professionnels agréés  
>341058

qu'une portée par année et mises à la retraite à six ans, après leur 4<sup>e</sup> portée. « Les airedales femelles sont des chiennes qui se reproduisent très facilement. Ça fait des mères très maternelles qui peuvent avoir des portées de 8 à 10 chiots parfois. »

Avant d'entrer dans le cycle de reproduction, les chiens et chiennes de Céline Brault doivent passer une série d'examen chez le cardiologue vétérinaire et l'ophtalmologiste vétérinaire. Pour détecter un éventuel problème de hanches, leur radiographie est envoyée aux États-Unis pour être analysée par des radiologistes. Les chiens sont aussi inscrits à des concours de conformité, question de remporter des prix et augmenter la valeur de la bête auprès des autres éleveurs.

Avec la pandémie, l'engouement pour les animaux de compagnie a explosé, mais Céline Brault s'en est tenue à ses prix originaux. « Un chiot vaut autour de 2700 \$ chez nous, mais je pourrais obtenir facilement entre 3500 \$ et 4000 \$. Le marché est tellement fort qu'il y a des éleveurs improvisés sur Kijiji qui vendent leurs chiots le même prix que les miens », dénonce-t-elle.

Au lieu de profiter du contexte pour faire monter les enchères, Airedale Terrier la Margeline préfère toujours trouver des nouveaux foyers pour les chiots avec ses formulaires d'adoption plutôt que d'y aller avec des listes d'attente comme le font d'autres éleveurs certifiés. « Notre priorité, c'est de trouver de bonnes familles, car un airedale, c'est un terrier et un terrier par définition, c'est une tête de caboche, pas toujours facile à dresser. »

### UN AIREDALE-TERRIER, C'EST QUOI ?

Conçu en Angleterre vers 1850, l'airedale tire d'ailleurs son nom de l'endroit où il a été développé, la vallée de l'Aire dans la région du Yorkshire. Joueur, affectueux et fidèle, il voue une adoration inégalée à ses maîtres et est doux avec les enfants. Il a été dressé à l'origine pour chasser la loutre et les rongeurs. Aujourd'hui, à la vue d'un écureuil ou d'un lièvre, l'airedale se mettra immédiatement en mode chasseur. « C'est un chien téméraire qui n'a peur de rien. Son côté chasseur est tellement fort que c'est un fuyard qu'on doit toujours garder à l'œil. En résumé, je dirais que c'est une bête noble, mais un peu maladroite dans ses mouvements. C'est un clown qui sait se faire apprécier », conclut Céline Brault.



Céline Brault a fondé Airedale Terrier la Margeline avec son mari Noël Gravel il y a une dizaine d'années.

Courtoisie Airedale Terrier la Margeline



Hypoallergènes, les airedales sont appréciés notamment parce qu'ils ne perdent pas leurs poils.

Courtoisie Airedale Terrier la Margeline



# As-tu dit Maski?

« Aller sortez!  
Il y a plein d'activités  
hivernales à faire  
dans la région! »

Marie-Ève Gélinas, ambassadrice Maski

**TOURISME.MASKI.QUEBEC**

icimédias

Tourisme  
**Maskinongé**

>351180

# Le centre d'action bénévole de Maskinongé souligne ses 50 ans

DANIEL BIRRU

dbirru@lechodemaskinonge.ca

**COMMUNAUTAIRE.** Le Centre d'action bénévole (CAB) de la MRC de Maskinongé a dévoilé son nouveau logo en vue des célébrations entourant son 50<sup>e</sup> anniversaire, qui auront lieu au cours des prochains mois.

Comme l'explique la directrice générale Josée Doyon, l'horaire et la programmation exacts des cérémonies seront dévoilés plus tard ce printemps. Il y a cependant un événement qui peut déjà être confirmé: «On est en train de produire des capsules promotionnelles de l'action bénévole, qui seront diffusées sur les réseaux sociaux, qui ont été faites dans l'optique de l'action bénévole au sens large, parce que ça fait partie de notre mission,» explique-t-elle.

«En hommage aux personnes visionnaires qui ont su mettre en place les assises du CAB, à celles et ceux qui, par leur généreuse implication citoyenne ont su développer l'organisme et en assurer sa pérennité, nous nous devons de veiller à sa continuité en actualisant constamment nos différentes pratiques», explique le centre, précisant que cela passe inévitablement par la modernisation de son image.

Les couleurs choisies pour cette nouvelle image s'harmonisent à celles de la MRC de Maskinongé, afin de démontrer le sentiment d'appartenance et l'enracinement du CAB dans le milieu.



## CENTRE D'ACTION BÉNÉVOLE MRC de Maskinongé

Le Centre d'action bénévole de Maskinongé soulignera ses cinquante ans avec un nouveau logo. Photo courtoisie - Centre d'action bénévole

«Par ses couleurs vives et son aspect raffiné, notre image saura représenter la diversité, le dynamisme et le professionnalisme de tous les gestes bénévoles qui ont fait et feront encore pour plusieurs décennies grandir le Centre d'action bénévole de la MRC de Maskinongé.»

### 50 ANS D'OPÉRATION

En 50 ans d'opération, le CAB a été en mesure d'offrir en moyenne 8300 heures de bénévolat par année auprès de la communauté. Ce qui revient facilement à 415 000 heures, selon M<sup>me</sup> Doyon, et environ 295 bénévoles par année.

M<sup>me</sup> Doyon reconnaît qu'il y a tout de même un certain nombre de personnes dans la MRC qui n'ont jamais eu recours aux services du CAB, et qui ne le connaissent «fort probablement» pas. Elle ne s'attend pas à ce que les

cérémonies du cinquantième apportent une plus grande visibilité au centre.

Cependant, la directrice générale croit qu'elle peut tout de même compter sur des personnages essentiels pour assurer que le CAB demeure très présent auprès de la communauté. «Là où on est toujours en mode attente, c'est vraiment d'être reconnu par nos pairs, nos bailleurs de fonds, c'est certain. On pense que, pour un organisme qui a 50 ans, on a démontré qu'on est bien établi dans notre milieu, qu'on a assuré une pérennité, mais ce n'est pas parce qu'on est rendu là que tout est gagné, que tout nous arrive sur un plateau d'argent,» explique la directrice.

Le CAB dévoilera sa programmation estivale au cours des prochains mois, en vue de la date de son 50<sup>e</sup> anniversaire le 28 juillet prochain.

# Près de 600 patients orphelins pris en charge par une super infirmière

**SANTÉ.** L'arrivée récente d'une infirmière praticienne spécialisée première ligne (IPSPL) – couramment appelée «super infirmière» – à la Coopérative Santé de Saint-Boniface permettra la prise en charge de 500 à 600 patients qui étaient en attente d'un médecin de famille dans la région.

Engagée par le Centre intégré universitaire de santé et de services sociaux (CIUSSS) Mauricie-et-du-Centre-du-Québec, Émilie Bédard travaille à plein temps à la Coopérative Santé de Saint-Boniface, en collaboration avec deux médecins omnipraticiens, une gynécologue et une psychologue. Sa présence est rendue possible grâce au cadre législatif et réglementaire qui balise la pratique des IPS depuis l'an dernier au Québec.

À la suite d'une carrière comme infirmière clinicienne à l'urgence d'un hôpital, Émilie Bédard a complété une maîtrise à l'Université du Québec à Trois-Rivières en décembre dernier, de même qu'un stage dans un Groupe de médecine familiale (GMF) en Mauricie. «J'ai vraiment la profession tatouée sur le cœur. Dès le cégep, je m'étais promis d'aller le plus loin possible dans mon parcours académique. Tandis qu'à l'urgence, j'avais hâte de pouvoir appliquer mes connaissances, d'être plus autonome, d'offrir plus de services aux patients», explique Émilie Bédard.

«Le modèle coopératif en santé constitue l'une des solutions pour l'accès à des services publics de proximité, souligne pour sa part Lauryane Grenier, présidente de la Coopérative Santé de Saint-Boniface. Grâce à la mobilisation de nos membres, nous offrons un lieu de pratique moderne, à dimension humaine, qui permet aux professionnels de se concentrer sur les soins.»

Soulignons que la Coopérative Santé de Saint-Boniface regroupe près de 5000 membres, soit des usagers, des locataires et des organisations qui soutiennent sa mission. Ses professionnels de la santé prennent en charge les dossiers de près de 3000 patients de la municipalité de Saint-Boniface et des environs.

Rappelons qu'une infirmière praticienne spécialisée (IPS) possède une expérience clinique et une formation avancée de 2<sup>e</sup> cycle en sciences infirmières et en sciences médicales. Ainsi, elle a les compétences pour exercer plusieurs activités habituellement réservées aux médecins, comme prescrire, diagnostiquer et déterminer des traitements. Les soins de première ligne (PL) sont l'une des expertises dans lesquelles une IPS peut se spécialiser. Le titre d'IPS est accordé à la suite d'un examen de certification supervisé par l'Ordre des Infirmières et Infirmiers du Québec (OIIQ) et du Collège des Médecins du Québec (CMQ). (B.L.)



Émilie Bédard a complété une maîtrise à l'Université du Québec à Trois-Rivières en décembre 2021 (Courtoisie Coopérative Santé de Saint-Boniface)



## Carbone Scol'ERE

# Sensibiliser les jeunes à l'environnement

Le projet « En route vers la carboneutralité de la MRC de Maskinongé » a fait de la sensibilisation dans les écoles sur le sujet de l'environnement avec les animations de Carbone Scol'ERE.

Photo courtoisie

**ENVIRONNEMENT.** En cette année scolaire 2021-2022, l'équipe du projet « En route vers la carboneutralité de la MRC de Maskinongé » anime les activités de Carbone Scol'ERE de la Coop FA.

Depuis le début de l'année scolaire, le projet a accompagné sept classes primaires pour y enseigner des notions touchant à l'environnement, tout en s'amusant. Parmi les écoles participantes, on trouve les écoles primaires de Sainte-Marie à Saint-Boniface (3 classes), Omer-Jules-Désaulniers à Yamachiche (2 classes) et Notre-Dame-de-la-Joie à Saint-Barnabé (2 classes).

Il faut savoir que le programme Carbone Scol'ERE est une initiative qui vise à sensibiliser les jeunes aux enjeux climatiques et aux solutions à leur portée pour réduire les émissions de gaz à effet de serre. Il consiste à offrir une série de cinq ateliers en classe qui abordent les thèmes du climat, de la consommation, de l'énergie, du transport ainsi que de la gestion des matières résiduelles.

Le programme s'adresse aux élèves de la 4<sup>e</sup> à la 6<sup>e</sup> année. Au terme des ateliers, les jeunes comprennent mieux les changements climatiques, les gaz à effet de

serre et les impacts de leurs choix de consommation. Les jeunes de 9 à 12 ans et leurs familles sont ainsi incités à relever des défis écoresponsables. Une plateforme web, accessible aux élèves qui suivent les ateliers, offre de multiples options qui enrichissent la démarche et permettent d'approfondir et partager les connaissances et réflexions liées aux changements climatiques.

Depuis quatre ans, le projet Carbo va dans les classes pour sensibiliser les jeunes sur différents thèmes environnementaux.

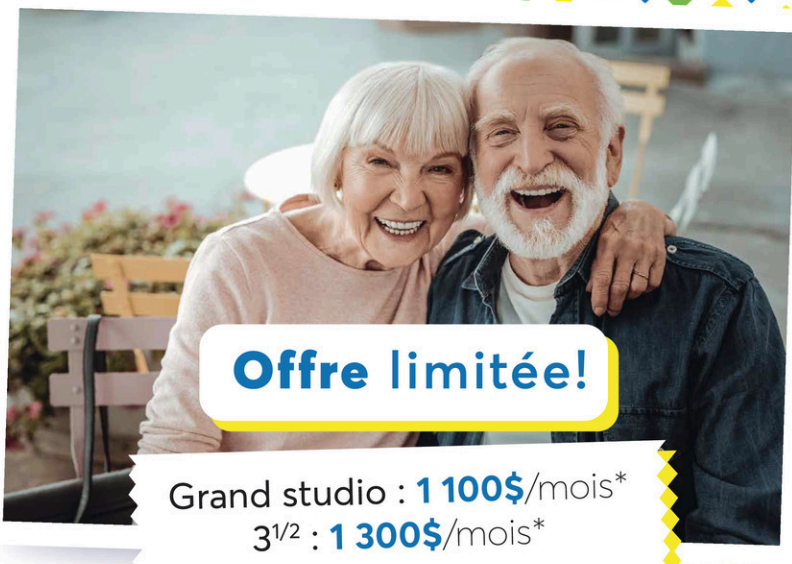
« Ce qui est bien avec les animations de Carbone Scol'ERE, c'est qu'on prend un moment avec les élèves pour discuter en profondeur d'un thème précis. On prend le temps de bien répondre à leurs interrogations et de mettre les bases pour des notions écologiques qui vont les suivre dans le futur, mentionne Pascal Baril-Sabourin, agent de projet en développement durable et communication à la SADC de la MRC de Maskinongé. On sent une bonne réponse et un grand intérêt de la part des jeunes et des enseignantes, ce sont des sujets qui les touchent. »

Les animations pour cette année sont pratiquement terminées, mais l'équipe prépare déjà le recrutement de ses classes pour la prochaine année scolaire.



RÉSIDENCE  
**LES JARDINS LATOURELLE**  
LOUISEVILLE

*Du plaisir et plus fort ensemble!*



**Offre limitée!**

Grand studio : **1 100\$**/mois\*  
3 1/2 : **1 300\$**/mois\*

Incluant : Internet, câble de base, électricité, loisirs

Code promo : **PRINTEMPS2022**

- Loisirs variés
- Repas succulents
- À proximité des services

Contactez-nous :  
**819 228-9000 #111**  
location-ljlt@ljlt.ca  
jardinslatourelle.com

\* Prix après l'application du crédit d'impôt. Des conditions s'appliquent.

# En contexte de pandémie, quoi faire avant de consulter ?



**J'ai un résultat positif à la COVID-19.**

**DÉBUTER LES SOINS À LA MAISON**



**J'ai des questions sur ma santé.**

**APPELER INFO-SANTÉ 811**



**J'ai des inquiétudes ou je vis une situation difficile.**

**APPELER INFO-SOCIAL 811**



**Je souhaite renouveler mes ordonnances.**

**EN PARLER AVEC VOTRE PHARMACIEN(NE)**

[Québec.ca/besoinsanté](https://quebec.ca/besoinsanté)

Votre gouvernement

Québec

# Avez-vous de la difficulté à joindre les deux bouts ?

## Consacrez-vous 30 % ou plus de votre revenu aux dépenses liées au logement ?

(ex. : loyer, électricité, chauffage)

Si vous êtes locataire, propriétaire ou en chambre, vous avez peut-être droit à un soutien financier provenant du programme Allocation-Logement.

## Recevez jusqu'à 100 \$ par mois !

Environ 19 000 ménages sont potentiellement admissibles en Mauricie.

## Passez le mot !

### LES ÉTAPES POUR DEMANDER L'ALLOCATION-LOGEMENT :

**1. Téléphoner sans frais** à Revenu Québec au **1 855 291-6467** (option 2). Demander le formulaire.

**2. Avoir les documents** exigés : déclaration de revenu, bail, factures d'électricité, de chauffage, d'impôt foncier, etc.

**3. Retourner le formulaire** par la poste. Inscription en tout temps.

Cette page publicitaire est une initiative du Consortium en développement social de la Mauricie avec la contribution financière du gouvernement du Québec.

### VÉRIFIEZ SI VOUS AVEZ DROIT À L'ALLOCATION-LOGEMENT

#### ANNÉE DE PROGRAMMATION 2021-2022

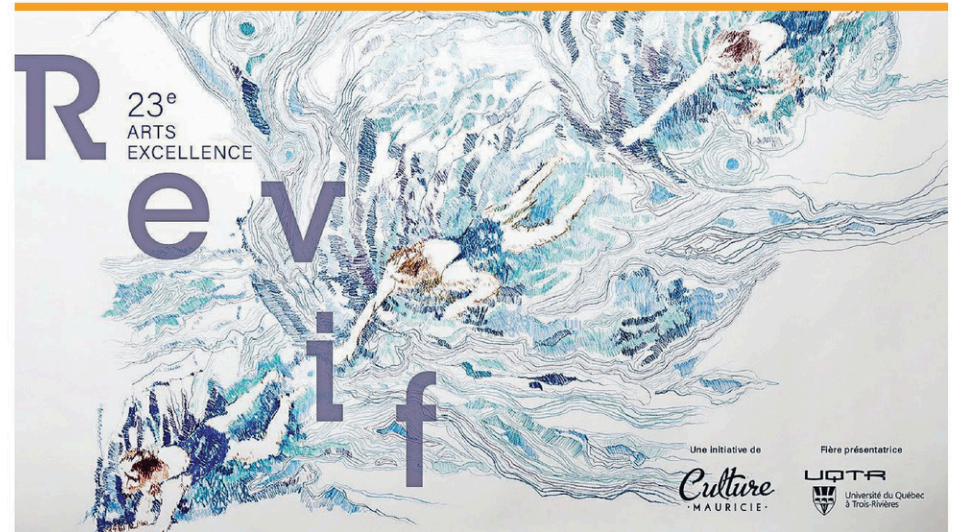
Nombre de personnes dans votre ménage	Type de votre ménage	Le loyer* mensuel de votre ménage est supérieur ou égal à**	Le revenu annuel de votre ménage est inférieur ou égal à***
1	Personne de 50 ans ou plus habitant une maison de chambres	198 \$	18 364 \$
2	Personne avec un enfant ou plus habitant une maison de chambres		
1	Personne seule de 50 ans ou plus	308 \$	18 364 \$
2	Couple sans enfant dont au moins une des personnes est âgée de 50 ans ou plus	398 \$	27 971 \$
2	Famille monoparentale avec un enfant		
3	Couple avec un enfant	434 \$	27 971 \$
3	Famille monoparentale avec deux enfants		
4	Couple avec deux enfants	460 \$	27 971 \$
4	Famille monoparentale avec trois enfants		
5	Couple avec trois enfants ou plus	486 \$	27 971 \$
5	Famille monoparentale avec quatre enfants ou plus		

\* Le programme Allocation-logement s'applique également au remboursement d'un prêt hypothécaire.

\*\* Si vous payez l'électricité ou le chauffage, vous pourriez être admissible au programme même si votre loyer est inférieur aux montants indiqués.

\*\*\* Il s'agit du revenu de l'année d'imposition 2020, excluant la pension alimentaire mensuelle reçue (pour un maximum de 350 \$ par enfant).

>348105



Les prix Arts Excellence seront remis le 29 mars. (Photo courtoisie)

## Prix Arts Excellence

# Célébrer les arts et la culture d'ici

### MARIE-EVE B. ALARIE

mbalarie@lehdjournal.com

**CULTURE.** Culture Mauricie tiendra sa soirée Arts Excellence le 29 mars au Magasin général Le Brun à Maskinongé. Ce sera l'occasion de célébrer les artistes qui se sont démarqués par une réalisation particulière dans la dernière année, mais aussi de souligner la force et la vigueur que reprend tranquillement le milieu culturel régional.

Le thème *Revif* a été retenu pour donner le ton à la soirée. Il s'agit d'un mot particulièrement évocateur aux yeux du comité organisateur, car il porte deux sens : revif au sens de renaître, regagner en force, revivre, et revif qui, dans le langage maritime, signifie le moment où la marée reprend de la vigueur.

« Nous faisons le parallèle avec les arts et la culture qui, peu à peu, se ravivent après cette dure pandémie et viennent s'ancrer encore plus solidement dans nos vies. Je pense que les gens ont pris conscience de la nécessité des arts et de la culture dans leur vie durant la pandémie », souligne Sandie Letendre, présidente de Culture Mauricie.

Culture Mauricie décernera sept prix, dont un prix Hommage qui soulignera le parcours exemplaire d'une personnalité d'ici pour l'ensemble de son œuvre et sa contribution au milieu culturel. Tous ces prix seront assortis d'un montant de 2000 \$. D'ailleurs, la participation des partenaires a permis de doubler le montant des bourses cette année.

Le Conseil des arts et des lettres du Québec profitera également de l'occasion pour remettre le prix du CALQ - artiste de l'année en Mauricie, assorti d'une enveloppe de 10 000 \$.

Les finalistes à ce prix sont le multi-instrumentiste, compositeur, arrangeur et réalisateur Jeannot Bournival, l'artiste Guy Langevin, ainsi que la réalisatrice, scénariste et productrice en cinéma documentaire Laurence B. Lemaire.

Au cours des 22 dernières années, 220 récipiendaires ont été honorés.

### FINALISTES

#### Prix Création en arts de la scène de l'année

- Fabiola Toupin | spectacle *Les Trifluviennes arrivent en ville*
- Mack et Ro | album *PLAYLIST - édition DELUXE*
- Collectif Dans nos veines, la sève et la rosée | spectacle *Dans nos veines, la sève et la rosée*

#### Prix Création en arts visuels de l'année

- Gabriel Mondor | *Projet SAMOHT*
- Valérie Guimond | exposition *Pas même un clignement*
- Collectif Le Banquet de papier | exposition *Le Banquet de papier*

#### Prix Livre de l'année

- Guillaume Morrissette | roman *Conduite dangereuse*
- Frédéric Durand | roman *Dans les pas d'une poupée suspendue*
- Gérald Gaudet | essai *Parlons de nuit, de fureur et de poésie*

#### Prix Création en arts médiatiques de l'année

- Julien Boisvert | webfiction *Moi j'ai un ami blanc*
- Laurence B. Lemaire | moyen-métrage documentaire *Le mur invisible*

#### Prix Initiative culturelle de l'année

- Caravane philanthrope | visites de cliniques thérapeutiques
- Les Sages Fous | Micro-festival de marionnettes inachevées - édition pandémie
- Jérémy Verain | *CONTACT(s) - résidences d'artistes en danse*

#### Prix initiative culturelle de l'année - projet virtuel

- Théâtre des Nouveaux Compagnons | projet vidéo *Personnages confinés*
- Orchestre symphonique de Trois-Rivières | concert *Le lac des cygnes*
- Salon du livre de Trois-Rivières | 33<sup>e</sup> Salon du livre - *À portée de main*

#### Prix du CALQ - artiste de l'année en Mauricie

- Jeannot Bournival
- Guy Langevin
- Laurence B. Lemaire



L'ÉGALITÉ AUJOURD'HUI  
pour un avenir durable

8 MARS

Journée internationale  
des droits des

FEMMES

# 42 regards sur la réalité des femmes scientifiques

MARIE-EVE B. ALARIE  
mbalarie@lehebdojournal.com

**FEMMES.** La professeure émérite de l'UQTR Louise Lafortune et Audrey Groleau, professeure titulaire à l'UQTR, s'intéressent à la situation des femmes dans les domaines des sciences, technologies, ingénierie et mathématiques (STIM). En compagnie de Claire Deschênes, professeure émérite de l'Université Laval, elles ont codirigé le *Manifeste à propos des femmes en STIM* pour mettre en lumière la réalité de ces femmes.

Ce Manifeste se veut positif, mais aussi percutant, car il reste encore du chemin à faire vers l'équité et la parité pour les femmes en STIM. Les textes y sont courts, faciles à lire et accessibles.

On y retrouve les réflexions de 42 auteures, auteurs et regroupements issus des milieux scolaires, universitaires et privés qui œuvrent à propos des femmes en STIM dans la francophonie canadienne.

«Il y a eu de l'avancement. On voit plus de femmes dans le domaine, mais il faudrait voir pourquoi les femmes quittent également le domaine et comment les retenir. Par exemple, la conciliation travail-famille est un enjeu et pour soutenir les femmes, il faudrait faire en sorte que les mécanismes de demande de subvention soient regardés autrement. Présentement, si une femme a peu de

production scientifique, ça a un impact négatif sur sa carrière, explique Louise Lafortune, codirectrice de l'ouvrage. Le nombre de femmes en STIM augmente dans certains secteurs, mais ce nombre stagne dans le domaine de l'ingénierie et de l'intelligence artificielle, notamment.»

Ce Manifeste est l'occasion d'aborder différents enjeux tels que l'équité, la diversité, l'inclusion, la préoccupation pour les femmes doublement minorisées (ex: femmes autochtones et non hétérosexuelles) dans les STIM et l'intersectionnalité. Une partie du livre est aussi consacrée aux enjeux de la pandémie associés à la place des femmes en STIM et sur l'impact que cette pandémie aura dans l'avenir pour les femmes en STIM.

«Je voudrais que ce soit discuté en classe, dans les familles, avec les conseillers et conseillères en orientation. On voudrait que ça suscite des discussions et des réflexions.»

- Audrey Groleau

Le *Manifeste à propos des femmes en STIM* se termine sur une série de sept recommandations allant de la réalisation d'un portrait exhaustif et évolutif de la situation des femmes en STIM à l'élaboration d'un programme de mentorat faisant appel aux femmes pionnières qui travaillent en STIM. Mais ce

qui ressort beaucoup de la lecture, c'est cette nécessité d'avoir une meilleure connaissance des femmes qui œuvrent ou qui ont œuvré dans le domaine des sciences, technologies, ingénierie et mathématiques, mais aussi de reconnaître leur travail.

«D'où l'importance de bien documenter les initiatives des femmes en STIM et bien connaître les statistiques, insiste Audrey Groleau, professeure titulaire à l'UQTR et codirectrice du Manifeste. Il y a également un texte sur l'importance d'avoir des archives sur ce que les femmes ont fait dans le domaine. On remarque que c'est peu pris en compte dans les archives. Pour connaître la contribution des femmes en STIM, il faut être en mesure de remonter plus loin derrière. C'est un aspect important dans les recommandations qui sont émises.»

M<sup>me</sup> Lafortune remarque d'ailleurs que les recherches et documents réalisés par des femmes en STIM entre les années 1980 et 2000 ne se retrouvent pas nécessairement sur le Web. «Ce serait intéressant de mettre ces documents en PDF, par exemple, et de les rendre disponibles quelque part. Ça éviterait de recommencer des choses qui ont déjà été faites et qui étaient déjà innovantes à l'époque», précise-t-elle.

Les codirectrices souhaitent que les propos qu'on



Manifeste à propos des femmes en STIM

retrouve dans le Manifeste puissent être discutés en classe, dans les familles et avec les conseillers et conseillères en orientation.

La population est invitée à signer le Manifeste au [www.uqtr.ca/manifeste.femmes.stim](http://www.uqtr.ca/manifeste.femmes.stim). On peut se le procurer sur le site Web des Éditions JFD.



Table de concertation  
du mouvement des  
femmes de la Mauricie

L'AVENIR  
EST  
FÉMINISTE



819 372-9328 • [info@tcmfm.ca](mailto:info@tcmfm.ca)  
[tcmfm.ca](http://tcmfm.ca)



PRÈS DE VOUS  
PRÈS DE CHEZ VOUS



Portes ouvertes le dimanche 20 mars  
VENEZ NOUS RENCONTRER !

COURT-SÉJOUR ET CONVALESCENCE DISPONIBLES



Appelez-nous  
dès maintenant !  
**819 244-4009**

[batisseurs.ca](http://batisseurs.ca) • 211, 9<sup>e</sup> Avenue, Louiseville

Change le monde, une oeuvre à la fois

# Projet réussi pour une classe de l'Escale

DANIEL BIRRU

dbirru@lechodemaskinonge.ca

**LOUISEVILLE.** Les élèves d'une classe de l'École secondaire L'Escale, à Louiseville, ont passé les dernières semaines à travailler sur le projet *Change le monde, une oeuvre à la fois*, qui sera exposé au Musée POP de Trois-Rivières en avril.

Avec leur enseignante Anne-Guyline Bruneau, le groupe d'élèves atteints de dysphasie a pu concevoir un tableau couvert de masques de différentes couleurs, accompagnés de traces de mains trempées dans la peinture, le tout sur du papier journal. Chaque couleur et chaque masque représente une thématique importante pour chaque élève.

« C'est un cours de langage, et on a tenté de faire verbaliser les élèves sur ce qui les dérange dans notre société, explique Anne-Guyline

Bruneau, qui a accompagné les jeunes au courant de ce projet. Par la suite, on a essayé de transposer cela sur des masques, comme on l'avait choisi avec notre artiste invité. Ce sont des masques en carton, avec différentes techniques. »

Le fond du projet était basé sur la communication, tout en tentant de trouver des solutions aux différents enjeux qui préoccupent les élèves. Pour M<sup>me</sup> Bruneau, il s'agit donc d'un cours instructif, qui donne aux jeunes des leçons de vie, tout en les faisant travailler.

« Certains d'entre eux parlent d'espoir, d'égalité, de cyber-intimidation, d'autres ont des origines autochtones, et il y a de symboles ou des logos qui représentent la vie des autochtones, » soutient l'enseignante, qui explique que le fond de l'oeuvre en papier journal avec l'information fait également partie des étapes qui ont mené à la réalisation de ce projet.

Les cinq élèves présents affirment avoir bien aimé prendre part à cette oeuvre, et sont contents de voir qu'elle serait exposée au Musée POP de Trois-Rivières, à compter du 12 avril prochain.

« J'ai bien aimé faire les masques. J'aimerais bien avoir ceux que j'ai faits », dit Bryan, un élève de la classe, expliquant qu'il voudrait bien les récupérer à la suite de l'exposition. Pour lui, comme pour la plupart de ses collègues de classe, il s'agira de la première fois que leur oeuvre sera présentée dans un musée, ce qui représente une fierté pour eux.

Comme l'explique Étienne Lebrun, intervenant auprès du groupe qui a participé à plusieurs des séances dédiées au projet, un volet intergénérationnel a été ajouté à l'édition de cette année. « C'est une nouveauté où on essayait de demander aux différents milieux de tendre la main : soit à des résidences pour

personnes âgées, ou même demander à des contacts que les jeunes ont, pour adopter une différente perception des arts visuels. On a pu voir que ça a grandement aidé les jeunes, » explique-t-il.

L'enseignante Anne-Guyline Bruneau a donc fait appel à Lucie Grenon, une jeune retraitée qui est venue aborder plusieurs discussions auprès des jeunes pour aller chercher des idées en eux qu'ils ont par la suite pu exprimer à travers le tableau. « On a eu la chance que cette dame-là soit une artiste, une professeure d'art plastique à la retraite, donc elle pouvait pister les élèves sur les techniques à utiliser, et comment faire pour aboutir le projet, » ajoute M. Lebrun, qui dit aussi que cette rencontre leur a été très bénéfique.

L'exposition sera présentée au Musée POP de Trois-Rivières à compter du 12 avril.

**rabaischocs.com**

**PROFITEZ D'UN WILVER à petits prix!**

*Après la vie au vert*  
par Laurence Requié

**CERTIFICAT-CADEAU**  
OBTENEZ 20\$ POUR 13\$

**ÉCONOMISEZ EN 4 ÉTAPES FACILES!**

- 1 VISITEZ **rabaischocs.com**
- 2 ACHETEZ EN LIGNE les CERTIFICATS-CADEAUX des marchands locaux
- 3 RECEVEZ vos CERTIFICATS-CADEAUX par courriel
- 4 DÈS LE LENDEMAIN, UTILISEZ vos CERTIFICATS pour acheter chez vos marchands locaux!

**CERTIFICAT-CADEAU**  
OBTENEZ 20\$ POUR 12\$

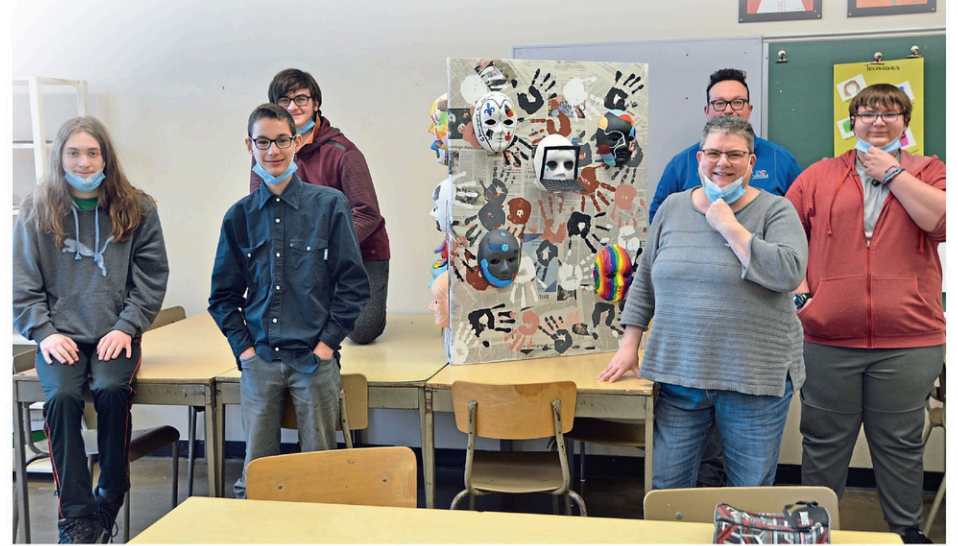
**OFFRES LOCALES EN MAURICIE, NICOLET ET BÉCANCOUR!**

**L'Écho** de Maskinongé

Visitez **rabaischoc.com** pour connaître toutes les offres!

Les offres disponibles en ligne peuvent différer.

8 - L'ÉCHO DE MASKINONGÉ - www.lechodemaskinonge.com - Le 2 mars 2022



La classe de dysphasie à l'École secondaire l'Escale a travaillé sur une toile dans le cadre du projet *Change le monde, une oeuvre à la fois*, qui sera exposée au Musée POP de Trois-Rivières en avril prochain. Photo L'Écho - Daniel Birru

## Précision

L'Écho tient à apporter une précision à l'article « Une étape difficile à traverser pour les Bellerive », paru dans notre édition du 23 février 2022. Il faut savoir que la prestation canadienne d'urgence (PCU) n'est pas la cause principale qui explique le manque de personnel auquel la résidence Bellerive a dû faire face. En fait, c'est que plusieurs membres de l'équipe étaient âgés de plus de 60 ans, au moment où le gouvernement a interdit les personnes de 70 ans et plus de travailler et appelé les 60 ans et plus à la prudence. « Dans le cas de notre résidence, avant la pandémie, nous avions sept préposées dont plusieurs étaient âgées de plus de 60 ans. Certaines ont dû arrêter à cause de l'interdiction gouvernementale, tandis que d'autres ont dû se retirer de façon préventive. Au final, lors de la fermeture de la résidence, nous étions rendues trois préposées pour satisfaire au besoin de la clientèle », explique la propriétaire, Aline Bellerive, tenant à remercier ses employées dévouées, sans qui il aurait été impossible de continuer à donner des services adéquats aux usagers.

**L'Écho** de Maskinongé

Votre journal en ligne dès le mardi à minuit

[www.lechodemaskinonge.com](http://www.lechodemaskinonge.com)

DISTRIBUTIONS  
**J. Lessard**

Jean Lessard,  
distributeur

FROMAGERIE  
**La Chaudière**

230, rue Beaulieu, Louiseville  
**819 244-3660**

DOMAINE & VINS  
**GÉLINAS**

Domaine & Vins Gélinas inc.

Venez déguster nos gins

267, rang Saint-François-de-Pique-Dur, Saint-Sévère  
Tél. : 819 264-5511

**BOUCHERIE DAUPHIN**

230 rue St-Louis, Sainte-Ursule  
Tél. : 819 228-9385

**Gélinas**

Yves Gélinas, président

9150-7129 Québec Inc

221, Ch. Des Petites Terres,  
Yamachiche

Farine de sarrasin pure  
fermegelinas.ca | f

Tél.: 819 296-2356  
Cell.: 450 803-7715

**le pain griffe**

Boulangerie  
Artisanale

Adam Poulin

ARTISAN  
BOULANGER

254, avenue Saint-Laurent,  
Louiseville

819 719-1510 | lepaingriffe@gmail.com  
Lepaingriffe.com | f

**Le Rieur Sanglier**

- Élevage
- Boucherie
- Charcuterie
- Table champêtre

TRAITEUR  
MÉCHOU

Nicolas Gauthier  
Tel. 819 296-1316

671, Grande Rivière Nord,  
YAMACHICHE

info@lerieursanglier.com | lerieursanglier.com

**VIGNOBLE PRÉMONT**

2030, rue Paul-Lemay,  
Saint-Angèle JOK 1R0

LE VIGNOBLE EST

Contactez-nous au  
**819 268-6094**

www.vignoblepremont.com

**ouvert**

SUR RENDEZ-VOUS SEULEMENT

# Encourageons local **TOUT** le mois de **MARS**

le festival du pétillant prend d'assaut Yamachiche

DES PLATS HOT! HOT! HOT!

## Ça pétille à la Porte!

VENDREDI, SAMEDI ET DIMANCHE DÈS 16H

SERVIS SUR FONTE BRÛLANTE DANS UN DÉLICIEUX MÉLANGE  
DE BEURRE ET DE NOTRE BOUILLON MAISON

AVEC CHOIX DE POMMES DE TERRE, SALADE ET JARDINIÈRE DE LÉGUMES

**Steak haché sur charcoal** 19\$

OIGNONS ET CHAMPIGNONS SAUTÉS

**Foie de veau** 20\$

BACON, OIGNONS ET SAUCE AU POIVRE

**Filet de saumon  
érable et mandarine** 21\$

**Brochette de poulet grillé BBQ** 21\$

**L'incourtournable filet mignon  
Angus Triple A**

4 ONCES 28\$ 6 ONCES 33\$ 8 ONCES 38\$

EXTRA 3 CREVETTES PAPILLON À L'AIL: 9\$

**SOUVENT IMITÉ, JAMAIS ÉGALÉ**



**RELÂCHE  
EN FOLIE**

Du 28 février au  
6 mars 2022

**POUTINE  
FEST**

La **2<sup>e</sup>**  
à  
**MOITIÉ PRIX**

Pour emporter



› **VENDREDI**  
› **SAMEDI**  
› **DIMANCHE**

Toujours  
nos cuisses  
de grenouille

À volonté  
**29,95\$**



**LA PORTE DE  
LA MAURICIE**  
HÔTEL & RESTAURANT

Pour réservation : 819 228-9434 — 4, Sainte-Anne, Yamachiche

Suivez-nous sur facebook

Vos Classées

**PETITES ANNONCES CLASSÉES**

**Un seul numéro 1 866 637-5236**

**130** Propriétés recherchées - échanges

RECHERCHE maisons, grands terrains, terres. Marché Montréal. François Ducharme, courtier Via Capitale. 450-898-1679

**585** Services financiers divers

FINANCEMENT Brisson. Prêt hypothécaire privé. Financement automobile. Aucun cas refusé. Léger dépôt. 1-866-566-7081

**415** Massothérapie / Soins thérapeutiques

ESPACEEST.ca Massage, spa OUVERT 7/7 naturopathe. 577-A Notre-Dame, Repentigny. 450-932-7990.

**950** Ferraille

Achetez machinerie, camion, autos, pour pièces, pour la route et pour le recyclage. Transfert sur place en toute sécurité des immatriculations. Recycleurs licenciés SAAQ. GARAGE Paul Hébert. 819-535-3533

**424** Astrologie/occultisme

Ana Médium, spécialiste des questions amoureuses depuis 25 ans. Le secret des rencontres positives, la méthode pour récupérer son ex et des centaines de couples sauvés durablement, réponses précises et datées. Tél.: 450-309-0125

Trouvez-en encore plus sur **vosclassees.ca**

# AVIS PUBLIC

## AVIS PUBLIC DE NOTIFICATION (art. 136 et 137 C.p.c.)

**Avis est donné à Samael Martineau**, 33, rue Principale, Saint-Sévère, Qc, G0X 3B0 de vous présenter au greffe de la Cour du Québec, Division des petites créances, du district de Trois-Rivières situé au 850, rue Hart, Trois-Rivières QC G9A 1T9, dans les 30 jours afin de recevoir la demande introductive d'instance en recouvrement d'une petite créance qui y a été laissée à votre attention.

Vous devez répondre à cette demande dans le délai indiqué dans l'avis des options qui l'accompagne, sans quoi un jugement par défaut pourrait être rendu contre vous et vous pourriez devoir payer les frais de justice.

Le présent avis est publié aux termes d'une ordonnance rendue le 24 février 2022 par le greffier dans le dossier numéro 400-32-701992-229.

Il ne sera pas publié à nouveau, à moins que les circonstances ne l'exigent.

Trois-Rivières, le 2 mars 2022

Hélène Larivée  
Greffière-adjointe de la Cour du Québec

>352181

# AVIS PUBLIC

Ministère des Transports

## PROCÉDURE D'ÉVALUATION ET D'EXAMEN DES IMPACTS SUR L'ENVIRONNEMENT

### PÉRIODE D'INFORMATION PUBLIQUE SUR LE PROJET DE REHAUSSEMENT DE LA ROUTE 349 ENTRE SAINT-PAULIN ET SAINT-ALEXIS-DES-MONTS

Le projet consiste à rehausser la route 349 afin de réduire les risques d'inondation et de fermeture de la route. Il est prévu que les interventions seront réalisées sur un tronçon d'une longueur totale de 2,76 km entre les ponts Baribeau et d'Allard, dans la municipalité de Saint-Paulin.

Cet avis est publié pour informer le public que l'étude d'impact du projet a été jugée recevable par le ministre de l'Environnement et de la Lutte contre les changements climatiques et que la période d'information publique relative à ce projet a débuté le 8 février 2022 pour se terminer le 25 mars 2022 à minuit.

Toute personne, tout groupe ou toute municipalité peut, durant cette période, demander par écrit au ministre la tenue d'une consultation publique ou d'une médiation relativement à ce projet. Cette demande doit lui être faite au plus tard le 25 mars 2022 à minuit.

En raison de la situation actuelle entourant la COVID-19 et des mesures particulières applicables, le Bureau d'audiences publiques sur l'environnement (BAPE) a adapté ses pratiques afin de permettre au plus grand nombre de participer à ses travaux

#### SÉANCE PUBLIQUE D'INFORMATION DU BAPE

Le BAPE a tenu une séance publique d'information en ligne le 1er mars dernier.

La séance peut en tout temps être visionnée en différé sur le site Web et la page Facebook du BAPE.

Toute personne intéressée peut poser des questions concernant le projet jusqu'au 25 mars 2022 en écrivant à l'adresse courriel suivante : route349@bape.gouv.qc.ca.

L'étude d'impact du projet, qui comprend un résumé, de même que les autres documents concernant le projet sont accessibles pour consultation dans le registre public des projets assujettis à la procédure d'évaluation et d'examen des impacts sur l'environnement, à l'adresse suivante : [www.ree.environnement.gouv.qc.ca](http://www.ree.environnement.gouv.qc.ca). De plus, ces documents seront disponibles pour consultation à deux endroits, soit à l'hôtel de ville de Saint-Paulin, au 2873, rue Lafèche, ou encore à la bibliothèque Léopold Bellemare, à Saint-Alexis-des-Monts, au 105, rue de l'Hôtel-de-Ville. La documentation sera accessible durant toute la durée de la période d'information publique.

Les personnes qui ne seraient pas en mesure de consulter la documentation relative au projet sur Internet ou dans les centres de consultation sont invitées à communiquer avec le BAPE.

Des renseignements supplémentaires peuvent être obtenus par téléphone au 418 643-7447 ou sans frais au 1 800 463-4732 ainsi que sur le site Web du BAPE au [www.bape.gouv.qc.ca](http://www.bape.gouv.qc.ca).

Le 2 mars 2022

Cet avis est publié par le ministère des Transports conformément au Règlement sur l'évaluation et l'examen des impacts sur l'environnement (RLRQ, chapitre Q-2, r. 23).

Québec

>352133

CANADA  
PROVINCE DE QUÉBEC  
MRC DE MASKINONGÉ  
VILLE DE LOUISEVILLE



**AVIS PUBLIC** est par la présente donné par la soussignée, trésorière de la Ville de Louiseville et conformément aux articles 499 et 512.18 de la *Loi sur les élections et les référendums dans les municipalités*.

Le trésorier doit publier, dans un journal diffusé sur le territoire de la municipalité un sommaire des rapports des candidats indépendants autorisés.

#### Élections générales du 7 novembre 2021

Nom du candidat et de l'agent officiel	RAPPORT DE DÉPENSES ÉLECTORALES	
	Total des dépenses électorales faites ou autorisées	Date de réception
<b>Mairie (5 588,70\$)*</b>		
Yvon Deshaies, candidat indépendant autorisé et agent officiel	Sans objet	05-10-2021
<b>District n° 1 (2 155,80 \$)*</b>		
Gilles Pagé, candidat indépendant autorisé et agent officiel	988,78 \$	28-11-2021
Michel Thibeault, candidat indépendant autorisé et agent officiel	965,15 \$	26-01-2022
<b>District n° 2 (2 259,30 \$)*</b>		
Françoise Hogue Plante, candidate indépendante autorisée et agente officielle	Sans objet	28-11-2021
<b>District n° 3 (2 236,80 \$)*</b>		
Mike Touzin, candidat indépendant autorisé et agent officiel	Sans objet	22-11-2021
<b>District n° 4 (2 170,20 \$)*</b>		
Manon Albert, candidate indépendante autorisée et agente officielle	146,25 \$	22-11-2021
Sylvie Noël, candidate indépendante autorisée et agente officielle	988,54 \$	16-11-2021
<b>District n° 5 (2 147,10 \$)*</b>		
Hornela Sandra Ada Fama, candidate indépendante autorisée et agente officielle	953,14\$	01-12-2021
Alain Pichette, candidat indépendant autorisé et agent officiel	1 001,39 \$	14-01-2022
Luc Richard, candidat indépendant autorisé et agent officiel	302,94 \$	11-01-2022
<b>District n° 6 (2 180,10 \$)*</b>		
Gérald Allard, candidat indépendant autorisé et agent officiel	620,86 \$	16-11-2021
Marc Bellemare, candidat indépendant autorisé et agent officiel	Sans objet	04-02-2022
Murielle Bergeron Milette, candidate indépendante autorisée et agente officielle	620,86 \$	19-12-2021
Daniel Ringuette, candidat indépendant non autorisé	Sans objet	Sans objet

\* Montant maximum de dépenses électorales permis par la Loi

Les candidats indépendants non autorisés n'ont aucun rapport à produire.

Toute personne peut examiner les rapports et les documents qui les accompagnent, et en prendre copie, pendant les heures normales d'ouverture de bureau, à l'hôtel de ville, 105, avenue Saint-Laurent, Louiseville.

Donné à Louiseville  
Ce 2<sup>e</sup> jour du mois de mars 2022

Marie-Claude Loyer  
Trésorière

>351191

**CHAQUE SEMAINE**

**GAGNEZ JUSQU'À**

**5000\$**

**RADIO BINGO DE LA MAURICIE**

**103.1 COUNTRY POP**

**SAMEDI À 18 H**

LIC202104030001-01



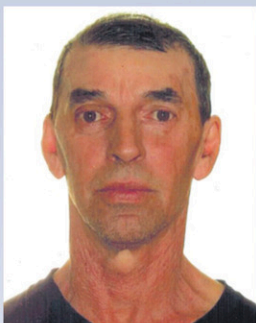
Nous partageons  
votre chagrin  
en ces moments difficiles



*La mort  
n'est pas la fin  
mais le commencement  
d'une nouvelle vie!*

*Que nos pensées  
vous accompagnent  
en ces moments  
difficiles.*

**Harold Frappier  
1955-2021**



À l'hôpital Ste-Marie de Trois-Rivières, est décédé le 16 février 2022, à l'âge de 66 ans, M. Harold Frappier, fils de feu Roland Frappier et de feu Alda Frappier, demeurant à Louiseville.

**La famille accueillera parents et amis au Centre Funéraire Yves Houle, 30 rue Ste-Anne, St-Alexis-des-Monts le samedi 5 mars de 10 h à 14 h. Suivi ce même jour de la Liturgie de la Parole à 14 h au salon funéraire. L'inhumation aura lieu ultérieurement.**

M. Frappier laisse dans le deuil ses frères et sœurs : Norma, Claire et son conjoint Pierre Frappier, Rodrigue et sa conjointe Denise Duchesne, Huguette et son conjoint Roger Jean, Carole et son conjoint Réjean Dupuis et feu Claude, neveux et nièces, nombreux autres parents et amis

**Direction funéraire  
Centre Funéraire Yves Houle  
Tél: 450 835-4738  
télécopieur: 450 835-9433**



>351803

## SPORT

# Pierre Mélançon appelle au calme et au respect

**JONATHAN COSSETTE**

[jcossette@lhebdojournal.com](mailto:jcossette@lhebdojournal.com)

**Pierre Mélançon est connu dans la région, surtout pour ses 30 années d'arbitrage au baseball. Cet automne, à 54 ans, il a pris la décision d'arbitrer au hockey pour donner de son temps aux jeunes et pour pallier au manque de personnel, sans savoir ce qu'il l'attendait vraiment...**

La semaine dernière, le Shawiniganais a fait une sortie sur sa page Facebook. Il ne cherche ni les félicitations, ni la sympathie. Il veut simplement ouvrir les yeux aux gens.

« Je n'avais jamais arbitré au hockey et je me suis lancé parce qu'on a un manque d'arbitres en Mauricie, surtout depuis la pandémie. J'ai rencontré Dan Béland, par hasard à Sainte-Anne-de-la-Pérade, et il m'avait fait part du manque de personnel. Je suis père de deux hockeyeurs également alors j'étais tanné des parties annulées ou des parties déplacées », confie-t-il d'emblée.

« Il m'arrive souvent de faire neuf matchs par week-ends, dans six arénas différents. Souvent, je ne peux pas voir jouer mes fils, mais je permets à des jeunes de pouvoir faire leur sport. »

Or, Pierre Mélançon était bien loin de se douter de ce à quoi il allait assister dans les gradins.

« Un dimanche soir, j'arbitrais un match et j'ai vu un parent monter sur la baie vitrée, en train de crier envers mon fils de 13 ans, qui agissait comme juge de ligne. Il criait après lui, mais un juge de ligne n'a rien à voir avec les pénalités! J'ai pris un moment et je me suis mis à réfléchir. Je suis allé voir l'entraîneur du parent pour lui en faire part. Je me suis dit que maintenant, je me fais un devoir pour que ça cesse », témoigne-t-il.

« Un parent, on ne peut pas vraiment le contrôler comparativement à un coach à qui on peut donner une punition de banc ou l'expulser. Pour ce qui est des parents, ça doit cesser. Lorsque j'étais parent de joueur, je n'ai pas toujours été sage non plus. Aujourd'hui, je suis sur la glace et je paye le prix, mais je comprends mieux maintenant et il faut que ça arrête. »

En effet, M. Mélançon se fait un devoir de régler les situations sur lesquelles il a du contrôle, ne serait-ce qu'en rencontrant les entraîneurs de chaque clan avant la rencontre, et parfois même après la rencontre.

« Que les arbitres aient 13 ans ou 20 ans, le parent chiale. Ils n'ont aucune conscience qu'il y a une personne derrière l'emploi. Il est payé pour faire ça, vous répondent-ils. Sans arbitre, il ne peut pas y avoir de match. Les gens ne réalisent pas que l'arbitre est d'abord une personne », ajoute-t-il.

« J'ai fait neuf matchs dans six arénas. Pourquoi? Pour permettre aux jeunes de ces parents-là de pouvoir jouer. J'ai 55 ans et une carrière. Suis-je là pour l'argent? Non. Suis-je là pour gravir les échelons, à 55 ans? Non. Je vous le dis, il faut que les gens ouvrent les yeux et comprennent que chaque arbitre a son histoire. Cette saison, on ne tient même pas compte du classement en plus! »

Bien malin qui pourrait prédire pendant combien de temps le père de famille pourra consacrer son temps aux jeunes si les choses ne s'améliorent pas.

« Je peux le comprendre un peu plus aux Cataractes ou dans la Ligue nationale, parce qu'il y a des enjeux et des séries. Ce sont des hauts niveaux de hockey et les salaires sont plus élevés aussi. Mais de se faire sermonner dans un calibre de hockey

mineur où il n'y a pas d'enjeu de classement? Il faut vraiment que les parents commencent à se poser la question », insiste-t-il.

« Dimanche, je vais arbitrer à 8h, à Saint-Boniface, pour que mon gars puisse jouer. Je vais aviser les entraîneurs avant le match que mon fils est là, mais je vais demeurer impartial. Ensuite, j'arbitre un match avec mon plus vieux et on poursuit notre journée à Québec où il s'en va jouer en après-midi. Je vous pose la question. Pensez-vous que ça me tente d'aller à Saint-Boniface, à 8h, dimanche? Pour probablement entendre chialer? Mais je le fais pour les jeunes joueurs. »

Le hockey est un sport de vitesse et des erreurs, il va toujours y en avoir. Le hockey est un sport d'action/réaction.

« Le parent doit arrêter de crier et comprendre que l'arbitre fait de son mieux. Tous les arbitres font de leur mieux, dans les circonstances, là où ils sont appelés à être. Ça se peut que ce soit son neuvième match du week-end, mais comprenez qu'il dédie son temps afin que vos jeunes puissent jouer », conclut-il.

Le problème de pénurie d'arbitres entraîne aussi le fait que de jeunes arbitres soient lancé dans des



**Pierre Mélançon et son fils Gabriel, tous deux arbitres en Mauricie.** Photo courtoisie

calibres de jeu qu'ils n'auraient pas eu à arbitrer avant trois ans, parfois. M. Mélançon, qui a soufflé ses 55e bougies le 24 février, avait abandonné sa carrière d'arbitre au baseball lorsqu'il a perdu la flamme, après 30 ans de loyaux services. Reste à voir s'il pourra retrouver cette flamme, cette fois, sur la patinoire.



**Le Groupe Gaudreault Inc.**, important transporteur privé de personnes par autobus au Québec, est à la recherche, **pour sa division Scobus (1992) inc.**, située à Trois-Rivières, d'un(e) :

## MÉCANICIEN(NE) D'AUTOBUS SCOLAIRES

**Exigences du poste ;**

- Détenir un diplôme d'études professionnelles (DEP) en mécanique de véhicules lourds ou l'équivalent
- Permis de conduire de classe 5
- Expérience en mécanique d'autobus ou camion lourd
- Possède la certification exigée par le programme d'entretien préventif (PEP) (un atout)
- Connaissance du SIMDUT 2015

Si ce poste vous intéresse, veuillez faire parvenir votre curriculum vitae à :

**Groupe Gaudreault Inc.**  
540 rue de la Visitation  
St-Charles Borromée (Québec) J6E 4P3  
[dpeloquin@groupe-gaudreault.com](mailto:dpeloquin@groupe-gaudreault.com)  
Fax : 819 377-1147

# Latulippe

## On fait de la place pour les nouveautés!

### Les collections printemps-été 2022 arrivent!



Réduction de **60%**

**TRESPASS**

#### Manteau *Bela II*

Pour femme. Résistant à l'eau et respirant. Capuchon amovible. Extensible. Polyester et élasthanne. Choix de couleurs. N° M104906.

Détail sugg. : 149,95\$

**Solde 89,95\$**

Lim. 1/client.



**60%** de rabais



#### Chaussures de randonnée

Pour femme. Légères et confortables. Semelles texturées. Noir.

N° M157023. Détail sugg. : 79,95\$

Lim. 1 paire/client.

**Solde 31,95\$**

**TOAD&CO**

#### Pantalon *Mission Ridge*

Pour homme. Coupe régulière. Coton biologique. Choix de couleurs. N° M154498.

Détail sugg. : 109,95\$

**Solde 59,95\$**

Lim. 1/client.



Réduction de **50%**



**asics**

#### Chandail à capuchon *Thermopolis*

Pour homme. 100% polyester. Noir. N° M172293.

Détail sugg. : 109,95\$

**Solde 54,95\$**

Lim. 1/client.



**PÊLERIN**

**PÊLERIN**

Réduction de **50%**

#### Ensemble de pluie *Radisson*

Pour homme. Deux pièces. Tissu Ripstop. Membrane Aquatec respirante. Kaki. N° M160644.

Détail sugg. : 159,95\$

**Solde 109,95\$**

Lim. 2 ens./client.



#### Cuisinette *Hexagonale*

Rideau pare-pluie et pare-vent amovible. 11 pi 8 po x 13 pi x 7 pi 4 po. N° M156870.

Détail sugg. : 389,95\$

Lim. 2/client.

**Solde 319,95\$**

**PÊLERIN**

#### Télescope *25-75x70*

Trépied et sac inclus. N° M171357.

Détail sugg. : 219,95\$

**Solde 129,95\$**

Lim. 2/client.



**NOUVEAU**



**50%** de rabais

#### Règle de pêche adhésive

48 pouces. Carte de nœuds incluse. Se fixe sur la coque de l'embarcation. N° M170521. Détail sugg. : 5,95\$

**Solde 2,95\$**

**Latulippe**

**TROIS-RIVIÈRES - DISTRICT 55**  
2100, rue des Grands-Marchés • 819 299-3024  
**QUÉBEC** 637, rue Saint-Vallier Ouest **LÉVIS** 1228, rue de la Concorde



Promotion valide pour un temps limité ou jusqu'à épuisement des stocks. Quantités limitées par client. Photos à titre indicatif seulement, le texte prévaut en tout temps. Prix sujets à changements sans préavis. Commandes internet: des frais supplémentaires s'appliquent sur les produits surdimensionnés et sur l'expédition dans certaines régions éloignées. Tous les détails en magasin et au [latulippe.com](http://latulippe.com).



**Livraison gratuite au Canada** avec tout achat de 49\$\* et +

\*avant taxes. Des conditions s'appliquent.



**Cueillette à la porte** des magasins disponible

**BUSSHLINE**

#### Veste de pêche *Manitoulin*

Taille unique. Poches multiples. Se porte sur les gilets de sauvetage ou VFI. Dos respirant en maille. N° M159990.

Détail sugg. : 79,95\$



**Solde 59,95\$**